

## 친애하는 iNTACS 회원, SPICE 심사원 및 intacs®의 친구 여러분!

2024 년의 마지막 분기에 접어들면서 우리의 성과를 되돌아보고 앞으로의 일을 기대하기에 완벽한 시기입니다. 이번 소식지에서는 여러분과 공유할 흥미로운 업데이트와 다양한 통찰력을 제공합니다.

첫째, 여러 iNTACS 절차에 대한 최신 소식 업데이트를 제공하여 운영을 향상시킬 개선 사항 및 변경 사항에 대해 잘 알 수 있도록 합니다.

또한 부사장 겸 전무 이사인 **Lars Dittmann** 과의 독점 인터뷰를 소개하게 되어 기쁩니다. **Lars** 는 자신의 비전, 경험 및 iNTACS 의 미래 방향을 공유하여 놓치고 싶지 않은 귀중한 통찰력을 제공합니다.

또한, 우리는 새로운 국제 사회의 형성을 발표하게 된 것을 자랑스럽게 생각합니다. 이러한 커뮤니티는 글로벌 네트워크 전반에서 협업, 혁신 및 지원을 촉진하도록 설계되어 지식과 평가 경험을 공유하기 위해 더욱 긴밀하게 협력할 수 있습니다.

이 뉴스레터를 즐겁게 읽고 올해의 마지막 분기를 정말 주목할 만하게 만들어 드리겠습니다!

최선을 다해,

iNTACS 작업 그룹 "정보 관리".

목차

이사회 소식 ..... 3

    2024 년 10 월부터 현재intacs® "심사원 인증" 절차 변경 ..... 3

    PAM 확장 사용에 필요한 심사원 역량에 대한 설명 ..... 4

    AUTOMOTIVE SPICE® 4.0 업그레이드 교육(일본어) 출시 ..... 4

    IT 서비스를 위한 SPICE - 2025 년부터 독립 교육 및 인증 경로 ..... 4

    정보 수신을 위한 이메일 주소 업데이트 ..... 4

    라스 디트만(Lars Dittmann), iNTACS 부사장 겸 전무 이사 인터뷰 ..... 5

워킹 그룹 소식 ..... 6

    iNTACS 워킹 그룹 "시험" 현황 ..... 6

    iNTACS 워킹 그룹 "Modeling & Simulation SPICE" 현황 ..... 7

국제 SPICE 커뮤니티 및 네트워크 ..... 9

    오스트리아 & 슬로베니아/크로아티아/세르비아 웹사이트에 두 개의 새로운 커뮤니티 ..... 9

SPICE 관련 컨퍼런스 ..... 10

인증기관에서 전하는 소식 ..... 12

    VDA QMC® 소식 ..... 12

면책 조항, 상표 및 인쇄물 ..... 13

    상표 ..... 13

    번역 ..... 13

    의견 및 피드백 ..... 14

## 이사회 소식

### iNTACS e.V. 회원 컨벤션 2024

2024 iNTACS e.V. 온라인 회원 컨벤션은 2024년 9월 13일(오후 1:00 - 오후 3:00 CEST)에 개최됩니다. 회원들은 이메일과 편지로 초대장과 의제를 받게 됩니다.

물론 질문이나 요구 사항이 있는 경우 언제든지 집행위원회([executive@intacs.info](mailto:executive@intacs.info))에 문의하십시오.

*정보: 등록된 심사원은 비영리 조직의 "회원"이 아니며 초대를 받지 않으며 가입 또는 투표할 수 없습니다. 개인 회원 및 회사 회원만 초대됩니다.*

### 2024년 10월부터 현재 intacs® "심사원 인증" 절차 변경

심사원 및 강사에 대한 인증 제도가 2024년 10월 1일로 변경됩니다. 이전 버전 "intacs06-004e\_proc\_cert\_V9\_3\_LG.pdf"은 9월 30일에 유효성을 잃습니다. 2024년, 이 기사에서는 주요 변경 사항을 제시하고자 합니다. 아마도 가장 중요한 변화는 "프로세스 전문가" 인증 수준의 도입일 것입니다. 개정된 EE 개념도 참고하시기 바랍니다. <https://intacs.info> 웹 사이트에 로그인 한 후 모든 문서를 찾을 수 있습니다.

2020년대 초반부터 심사원과 강사는 주로 개발 조직을 평가하기 위해 훈련되고 인증되었습니다. 현재 전 세계적으로 7,000명 이상의 사람들이 있습니다.

프로젝트 성공의 기반은 프로젝트 초기에 마련되기 때문에 나중에 프로세스 능력을 평가하는 대신 SPICE에 따라 프로젝트를 설정하고 수행하는 것이 편리합니다. 파트너, 특히 VDA® QMC® AK13과의 협력을 통해 이 새로운 인증 단계의 도입을 촉진했습니다. 프로세스 전문가 교육은 주로 기술 개발 프로젝트에서 일하는 동료를 대상으로 합니다. 이는 개발 프로젝트의 제어 가능성, 성능 및 목표 달성을 지원하는 데 도움이 됩니다. 기존 심사원 수준은 변경되지 않습니다. 심사원은 전문가 수준으로 강등되지 않습니다.

확장 프로그램을 평가하기 위한 새로운 규칙도 추가되었습니다. "공식" 평가에서 확장(extensions)을 평가하는 경우, 평가 팀의 구성원(최소 1명)은 인증된 심사원이어야 하며 확장 교육에 참여하고 테스트를 통과해야 합니다. 자세한 내용은 "PAM 확장 사용에 필요한 심사원 역량에 대한 설명" 기사를 참조하십시오.

후보자 참관에 대한 섹션이 추가되어 참관인에 대한 요구 사항이 더 자세히 설명되어 있습니다. 예를 들어, 선임 심사원 후보의 참관인은 최소 5회 이상의 카테고리 A 또는 B(ISO/IEC 33002에 따른)의 평가를 직접 관리한 경험이 있는 intacs® 공인 선임 심사원이어야 합니다. 예비심사원 강사 수준 참관인은 초기 인증에 대한 참관인 교육을 제외하고 최소 5개의 intacs® Certified Provisional Assessor "또는" intacs® Certified Process Expert 및 Provisional Assessor "교육 세션을 수행해야 합니다.

문서에 더 많은 변경 사항이 있으므로 시간을 내어 살펴보십시오. 새로운 절차는 2024년 10월부터 사용할 수 있습니다. 따라서 자격 증명으로 로그인하고 "사용자" > "다운로드" > "심사원 인증 문서"를 클릭하고 마지막으로 "절차"를 클릭하십시오.

## PAM 확장 사용에 필요한 심사원 역량에 대한 설명

여러 PAM 확장이 도입됨에 따라 자동차에 대한 ISO/IEC 33xxx/intacs® 또는 VDA®/intacs® 규칙에 따라 PAM 확장을 사용하여 평가를 수행하는 데 필요한 심사원 자격이 무엇인지에 대한 여러 질문을 받았습니다.

- intacs® 인증 심사원은 PAM 관련 교육, 확장 교육 및 시험을 모두 통과할 수 있는 자격이 있으며, 도메인별 자격이 적용될 수 있습니다.
- PAM 확장이 "공식" 평가에서 평가되는 경우 평가 팀 구성원 중 한 명 이상이 확장 교육에 참여하고 시험에 합격해야 합니다.
- "공식" 평가는 유효한 ISO/IEC 33xxx/intacs® 또는 VDA®/intacs® 규칙에 따라 수행되고 EE(Experience Evidence)가 수여되는 평가입니다.
- 기술 전문가는 자격을 갖춘 심사원의 추가 자격(PAM 확장)을 대체하지 않으며 평가 팀의 일원이 아닙니다. 그들은 인터뷰 참가자이지만 심사원을 대체하지는 않습니다.

## AUTOMOTIVE SPICE® 4.0 업그레이드 교육(일본어) 출시

iNTACS 는 2024 년 7 월 AUTOMOTIVE SPICE® 4.0 업그레이드 교육을 위한 일본어 교육 자료를 출시했습니다. 교육 제공자는 이미 정보를 알고 있습니다.

## IT 서비스를 위한 SPICE - 2025 년부터 독립 교육 및 인증 경로

iNTACS 워킹 그룹 "IT 서비스를 위한 SPICE"는 2025 년부터 이 PAM/PRM 에 대한 전문가 및 심사원이 모델을 교육할 수 있는 교육 자료를 제공할 것입니다. 이는 산업과 지역 사회의 수요가 증가함에 따라 필요하게 되었습니다. 이를 위해 기존 교육을 더욱 발전시켜 향후 유능한 심사원도 교육할 수 있도록 할 것입니다. 인증 체계 및 관련 규칙은 그에 따라 조정됩니다. 따라서 iNTACS 는 더욱 독립적인 교육 및 인증 경로를 만들고 있습니다. 당사 웹 사이트의 최신 정보를 따르십시오 : <https://intacs.info/training-center>.

## 정보 수신을 위한 이메일 주소 업데이트

우리는 이벤트, G4S 이벤트, 정보 편지 및 파일럿 교육 과정 날짜에 대한 정보를 이메일로 계속 보낼 것입니다. 이전 커뮤니케이션의 경험에 따르면 모든 이메일 데이터가 최신 상태는 아닙니다. 따라서 이 데이터를 최신 상태로 유지해 주시기 바랍니다. 이는 관련 정보를 받을 수 있는 유일한 방법입니다. 문제가 있는 경우 사용자 지원 [usersupport@intacs.info](mailto:usersupport@intacs.info) 에 문의하십시오.

## 라스 디트만(Lars Dittmann), iNTACS 부사장 겸 전무 이사 인터뷰

인터뷰: Rajesh Ganji, Christian Knüvener

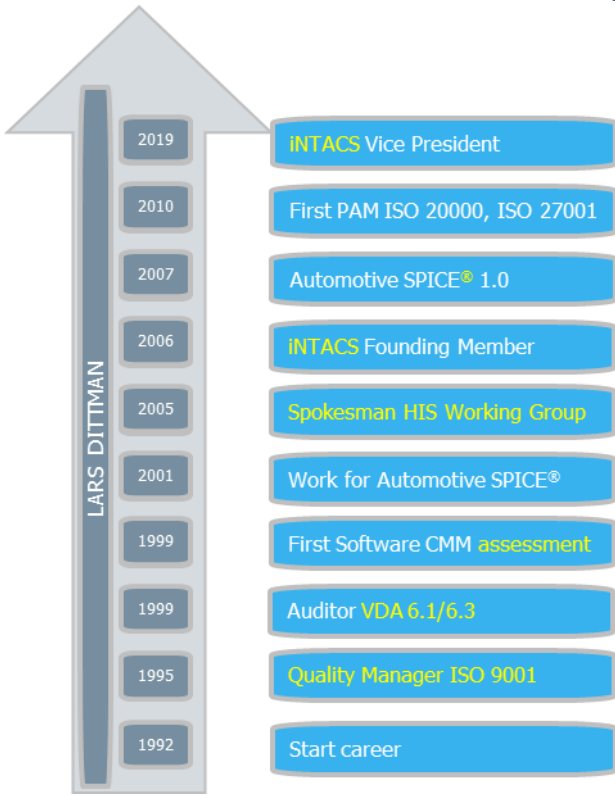


그림 1: 라스 디트만(Lars Dittmann)에게 중요한 이정표

**Q. 이 프로세스의 세계에서 당신을 이끄는 원동력은 무엇입니까?**

A. 저는 마음속 깊은 곳에서 품질을 좋아하는데, 특히 소프트웨어 개발에서 사람들이 매일 일을 할 수 있도록 지원하고 도와주기 때문에 더욱 그렇습니다. 이를 위해 소프트웨어는 신뢰를 보장할 수 있는 우수한 기능과 품질을 가져야 합니다. 오늘날 소프트웨어는 모든 것을 주도하며 소프트웨어의 품질이 가장 중요합니다. 지난 35년 동안 프로세스와 품질에서 일하면서 그 토대가 마련되었습니다. 현재 저의 추진력은 미래와 다음 세대가 이 유산을 이어갈 수 있도록 하는 것입니다.

**Q. iNTACS와 그 미래에 대한 당신의 견해는 무엇입니까?**

A. iNTACS는 2006년에 설립된 이래 계속 성장하고 있습니다. 주로 자동차 산업에 대한 인증 제도를 수립하고 2007년에 ASPICE (2004년부터 2007년까지 작업)를 발행한 목적으로 설립되었습니다.

자동차 산업은 자체 인증 제도가 필요하며, 오늘날 현재와 미래의 모든 심사원은 ASPICE에서 지속적으로 배우기 위해 iNTACS를 찾고 있다고 말할 수 있습니다.

또한 iNTACS는 업계 실무 경험과 지원을 통해 ISO 15504 롤아웃 및 33000 시리즈로의 전환에 중요한 역할을 했습니다.

우리 모두가 알고 있듯이 미래에는 iNTACS가 VDA와 파트너 관계를 맺고 작업 그룹 간의 지속적인 협력을 통해 자동차 산업 및 비자동차 분야 모두에 대한 하나의 통합 프로세스 모델을 만들 수 있으며, 심사원 및 평가를 위한 심사분야 확장 중에서 선택할 수 있는 기회가 주어질 것입니다.

**Q. 업계의 롤모델인 라스, 다음 세대에게 전하고 싶은 메시지는?**

A. 규율과 헌신으로 책임을 지고(상사나 엔지니어가 되는 것에 관계없이) 글로벌 커뮤니티로 통합하십시오. 가장 중요한 것은 원하는 결과를 얻기 위해 일을 즐기는 것입니다.

	<b>이사회 연락처:</b> Lars Dittmann ( <a href="mailto:lars.dittmann@intacs.info">lars.dittmann@intacs.info</a> )
--	---

## 워킹 그룹 소식

### iNTACS 워킹 그룹 "시험" 현황

#### 시험 표준화

다양한 기간의 교육이 도입됨에 따라 모든 시험에서 명확성과 일관성을 수용하기 위해 시험 프레임워크를 간소화해야 할 필요성이 생겼습니다.


2024년 10월 1일부터 시험이 다음과 같이 변경됩니다: 시험 문항/진술의 수는 아래 표에 따라 교육 일수를 기준으로 결정됩니다. 이는 또한 시험 기간과 시험 언어가 모국어가 아닌 경우 응시자가 받게 될 시험 시간 외에 추가로 받게 되는 시간을 결정합니다.

시험에 합격하려면 약 75%의 질문에 올바르게 답해야 합니다. 정확한 값은 아래 표에서도 찾을 수 있습니다. 많은 교육 과정의 경우 스키마가 이미 적용되었으므로 아무 것도 변경되지 않습니다. 'intacs Certified Provisional Assessor' 교육 기간이 5일에서 4일로 단축됨에 따라 시험도 그에 따라 변경됩니다.

교육일수	질문의 수	소요 시간(분)	가능한 추가 시간	합격기준(~75%)
2	30	45	15	22
3	45	60	20	34
4	60	75	25	45
5	75	90	30	56
7	100	120	40	75

표표 1: 시험 문제에 대한 새로운 개념

이 정보는 이미 인증 기관 및 모든 교육 제공자에게 전달되었습니다.

	<p><b>연락처 :</b>          프랭크 Besemer (<a href="mailto:frank.besemer@intacs.info">frank.besemer@intacs.info</a>)          iNTACS 워킹 그룹 리더 "시험"</p>
---	---



## iNTACS 워킹 그룹 "Modeling & Simulation SPICE" 현황

모델과 시뮬레이션에 대한 신뢰가 부족하면 기본적으로 사용과 적용이 제한됩니다. 항공우주 산업은 30년 전에 이 문제를 해결하기 시작했으며 몇 가지 초기 개념, 방법 및 시뮬레이션 성숙도 모델을 제안했습니다. 자동차 산업에서 특히 고도로 자동화된 차량(ECE/TRANS/WP.29/2023/44 - 자율주행 시스템 검증을 위한 자율주행에 대한 새로운 평가/테스트 방법 또는 EuroNCAP Vision 2030)의 개발 및 승인은 가상 테스트를 위한 신뢰할 수 있는 시뮬레이션을 요구하고 있습니다. 철도(CEN/TR 17833:2022 - 철도 애플리케이션 - 시뮬레이션 사용에 대한 지침) 또는 헬스케어(FDA-2021-D-0980 - 의료 기기 제조에서 계산 모델링 및 시뮬레이션의 신뢰성 평가)와 같은 다른 영역에서도 유사한 경로를 식별할 수 있으며, 규제 기관은 기본적으로 충족해야 할 모델 및 시뮬레이션에 특정 요구 사항을 부과하고 있습니다.

이러한 새로운 경계 조건은 모델링 및 시뮬레이션을 새로운 위치와 설정으로 전환하므로 시뮬레이션을 수행하고 처리하는 새로운 방법이 필요합니다. 모델 및 시뮬레이션의 품질 보증은 (물리적 및 데이터 기반) 정보에 입각한 의사 결정 지원과 의사 결정에 중요합니다.

이러한 배경에서 iNTACS WG "Modeling & Simulation SPICE"는 모델링 및 시뮬레이션에 대한 신뢰를 근본적으로 구축하기 위한 특정 PAM을 정교하게 만들었습니다. 현재 버전(M&S SPICE v0.9)은 iNTACS 웹사이트에서 게시 및 액세스할 수 있으며, v1.0은 2024년 말로 예정되어 있으며 교육은 2025년 2분기에 제공될 예정입니다.

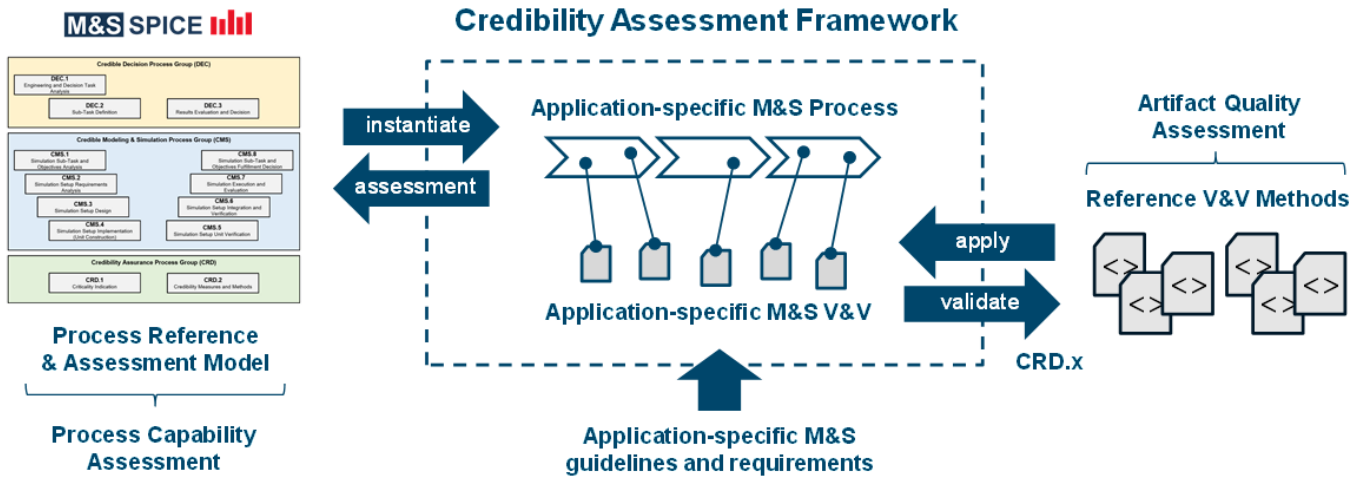


그림 2: 신뢰성 평가 프레임워크

위 그림은 M&S SPICE와 품질 보증 시뮬레이션의 시연을 위한 소위 신뢰성 평가 프레임워크의 관계를 나타내며, 여기서 M&S SPICE는 모델링 및 시뮬레이션 프로세스 기능의 정량화를 위한 견고한 기초 역할을 합니다(M&S SPICE v0.9 사양의 그림).

워킹 그룹의 핵심 목표는 prostep ivip 협회의 "신뢰할 수 있는 시뮬레이션 프로세스 프레임워크"를 기반으로 하고 AUTOMOTIVE SPICE®에서 영감을 받아 모델 기반 제품 개발 및 운영 범위 내에서 모델링 및 시뮬레이션의 구조적 적용을 위한 도메인 독립적인 "모델링 및 시뮬레이션 SPICE" 평가 모델을 제공하는 것입니다.

목표는 다음과 같습니다.

- 시뮬레이션 프로세스 프레임워크를 ISO/IEC 33xxx 시리즈에 따른 참조 프로세스 엔티티로 변환합니다.
- 결과, 정보 항목 및 프로세스 엔티티를 자세히 설명하는 작업 결과의 정의
- 개별 프로세스의 구현과 개별 평가의 수행을 지원하는 기본 관행 및 메모의 설명.
- 모델링 및 시뮬레이션 적용을 위한 핵심 프로세스 엔티티를 보완하는 AUTOMOTIVE SPICE® 프로세스 참조 모델(SUP.x, MAN.x 등)에서 적합한 프로세스 엔티티를 채택하고 조정합니다.
- 다양한 산업 영역에서 품질이 보장된 모델 및 시뮬레이션을 제공하기 위해 발표된 표준에 대한 적용 가능성과 규정 준수를 보장합니다.



**연락처 :**

마틴 베네딕트 ([martin.benedikt@intacs.info](mailto:martin.benedikt@intacs.info))

iNTACS 워킹 그룹 리더 "모델링 및 시뮬레이션 SPICE"



## 국제 SPICE 커뮤니티 및 네트워크

오스트리아 & 슬로베니아/크로아티아/세르비아 웹사이트에 두 개의 새로운 커뮤니티

슬로베니아어/크로아티아어/세르비아어(SI/HR/RS) 지역 AUTOMOTIVE SPICE® 커뮤니티

2024년에는 SI/HR/RS 지역 AUTOMOTIVE SPICE® 커뮤니티가 형성되었습니다. 지난 3월에는 주요 자동차 회사 관계자 17 명이 참석한 가운데 첫 번째 '서로에 대해 알아보기' 미팅을 개최했으며, AUTOMOTIVE SPICE® PAM 4.0의 변경 사항에 대해 논의하고 최신 intacs 인증 업데이트를 발표했습니다. 커뮤니티는 향후 논의할 관련 주제를 식별하고 매 분기마다 만나기로 동의했습니다. 3차 회의는 9월 말로 예정되어 있습니다. 더 자세한 내용은 지역 대표 Damjan Ekert에게 문의하십시오.

오스트리아 지역 AUTOMOTIVE SPICE® 커뮤니티

2024년에는 오스트리아 AUTOMOTIVE SPICE® 지역 커뮤니티가 결성되었습니다. 6월 슬로베니아/크로아티아/세르비아 Automotive SPICE 커뮤니티에서 성공적인 출발을 한 후, 오스트리아 AUTOMOTIVE SPICE® 평가관과의 첫 번째 회의도 개최되었습니다. 커뮤니티는 4개월에 한 번씩 만나기로 결정하고 토론과 경험 교환을 위해 몇 가지 관심 있는 주제를 식별했습니다. 두 번째 회의는 9월 말로 예정되어 있습니다. 더 자세한 내용은 지역 대표 Damjan Ekert에게 문의하십시오.

	<p><b>연락처 :</b>          Damjan Ekert (<a href="mailto:damjan.ekert@intacs.info">damjan.ekert@intacs.info</a>)          오스트리아/슬로베니아/크로아티아/세르비아 지역 대표</p>
--	--

## SPICE 관련 컨퍼런스

이 새로운 섹션에서는 SPICE 관련 컨퍼런스를 발표합니다.

회의	날짜	위치	자세한 정보
제 7 회 VDA Automotive SYS 컨퍼런스 중국	2024 년 9 월 4 일 - 6 일	중국 상하이	<a href="#">링크</a>
한국 SPICE 네트워크 컨퍼런스	2024 년 10 월 17 일 - 18 일	대한민국 서울	<a href="#">링크</a>
제 1 회 아시아 SPICE 컨퍼런스(ASCON)	2024 년 11 월 21 일 - 22 일	나고야, 일본	<a href="#">Link</a> 및 <a href="#">ASCON</a>

표 2: 다가오는 SPICE 관련 컨퍼런스

### 한국 SPICE 네트워크 컨퍼런스

한국 SPICE 네트워크(KSN)는 한국의 Automotive SPICE 커뮤니티를 육성하기 위해 2016 년에 설립되었습니다. 올해는 10 월 17 일과 18 일 양일간 서울에서 제 9 회 KSN 컨퍼런스를 개최합니다.

주요 주제는 자율 주행, 사이버 보안, 프로세스, 표준화에 대한 사례 연구입니다.

온라인 참여는 불가능하지만 현대 기아, 웨이모, 폭스바겐, VDA QMC AK13 등의 흥미롭고 영감을 주는 프레젠테이션을 제공하게 된 것을 자랑스럽게 생각합니다.

참가비는 750,000 원입니다.

신청하시거나 문의사항이 있으신 경우 [shkim@kaata.or.kr](mailto:shkim@kaata.or.kr)(영문), [hsryu@kaata.or.kr](mailto:hsryu@kaata.or.kr)(한글)로 연락주시기 바랍니다. 자세한 내용은 iNTACS 페이지를 참조하십시오. <https://intacs.info/index.php/spice-news-reader/spice-networks/asia-information/korean-information>

### 최초의 아시아 SPICE 컨퍼런스

우리 Nippon SPICE 네트워크는 2010 년 이래 처음으로 "Asian SPICE Conference (ASCON)"를 개최하게 되었음을 발표하게 된 것을 기쁘게 생각합니다.

2024 년 11 월 21 일부터 22 일까지 일본 나고야에서 개최되며, CARIAD, Honda, Horizon, Hyundai-Kia, intacs, JAMA, JAXA, Mercedes-Benz AG, Nio, Nissan, Samsung Electronics 및 VDA QMC 관계자가 연사로 참여합니다.

이 첫 번째 기념 컨퍼런스는 모든 intacs 아시아 지역 대표(중국, 한국, 인도, 일본, 싱가포르)와 intacs 자문 위원회가 프로그램 위원회 위원으로 지원합니다.

이 컨퍼런스에 참석해야 하는 네 가지 이유는 다음과 같습니다.


- 온라인 참여 가능 - 물론 우리는 서로 얼굴을 맞대고 영감을 줄 수 있도록 행사장에 당신을 초대하고 싶지만, 쉽게 접근할 수 있도록 온라인 참여도 가능합니다.
1. 모든 프레젠테이션 - 모든 프레젠테이션은 영어로 작성되고 말해집니다. 일본어 번역은 컨퍼런스 사무국에서 제공되며 각 국가의 ASPICE 네트워크 사무국에서 일부 다른 언어도 지원될 수 있습니다.
  2. 합리적인 참가비 (25,000JPY) - 온라인 또는 현장 참가 시 동일한 가격이 적용됩니다. 또한 컨퍼런스 후 몇 주 동안 녹화된 비디오에 액세스할 수 있습니다.
  3. EE-EP & EE-AC 제공 - 참가자를 위한 EE-EP 와 발표자를 위한 EE-AC 가 제공됩니다.

신청 또는 문의: [tabuchi@biz3.co.jp](mailto:tabuchi@biz3.co.jp) 자세한 내용은 iNTACS 웹 사이트를 참조하십시오.  
<https://intacs.info/index.php/spice-news-reader/spice-networks/asia-information/japanese-information>

## 인증기관에서 전하는 소식

### VDA QMC® 소식

AUTOMOTIVE SPICE® PAM/PRM 또는 VDA® 지침과 관련하여 VDA QMC® 간행물에 대한 권장 사항 및/또는 변경 요청은 이메일을 통해 AK13 작업 그룹에 제출할 수 [info@vda-qmc.de](mailto:info@vda-qmc.de) "AK13: ..."로 수 있습니다. 주제에.

	<p>연락처 : Jan Morenzin 박사 (<a href="mailto:office@automotivespice.com">office@automotivespice.com</a>) Automotive SPICE 인증 사무소</p>
---	---

## 면책 조항, 상표 및 인쇄물

이 정보 서신에 대한 등록을 또는 취소하려면 [intacs.info](http://intacs.info) 에서 귀하의 계정에 로그인하고 "뉴스레터 언어" 섹션에서 적절하게 편집하십시오.

### 상표

상표의 사용은 다음과 같이 파트너와의 합의에 따라 자세히 설명되었음을 지적하고 싶습니다.

intacs®, Agile SPICE®, AUTOMOTIVE SPICE®, VDA® QMC® 및 ECQA®는 등록 상표입니다. 모든 종류의 인증서에 앞서 언급된 상표 및 관련 로고를 사용하는 것은 금지되어 있습니다.

다른 목적으로 로고를 사용하는 것은 항상 해당 권리 보유자의 사전에 서면으로 승인되어야 합니다. 위반 시 심사원의 인증이 상실될 수 있으며 법적 결과가 발생할 수 있습니다.

또한 심사원 라이선스의 첫 번째 및 재신청에 대해 각 심사원이 서명한 "[심사원 인증 신청서](#)" 문서의 기재된 내용도 유의하십시오.




이 문서에 사용된 상표:

- AUTOMOTIVE SPICE®, ASPICE®, VDA® 및 QMC®는 VDA Verband der Automobilindustrie e.V., 10117, Berlin, DE 의 등록 상표입니다.
- Modeling & Simulation SPICE 는 SETLabs Research GmbH, 80687 Munich, DE 의 등록 상표입니다.
- iNTACS®, intacs® 및 Agile SPICE®는 International Assessor Certification Scheme e.V. (iNTACS e.V.), 51147, Köln, DE 의 등록 상표입니다.

### 번역

모든 번역은 정보 편지의 영어 버전을 기반으로 합니다. 영어 버전이 항상 선행 버전입니다. 이 정보 서신과 모든 번역은 iNTACS e.V.의 자산입니다.

이 정보 편지를 번역하는 데 도움을 주신 번역가와 검토자에게 감사드립니다.

	<p><b>중국어 번역:</b> 야웬 (예반) 호우 iNTACS 워킹 그룹 "정보 관리" 위원</p>
	<p><b>한국어 및 일본어 번역:</b> 체광호 ( <a href="mailto:khche@cnbis.co.kr">khche@cnbis.co.kr</a> ) iNTACS 한국 지역 대표</p>
	<p><b>한국어 번역:</b> 김정기 ( <a href="mailto:jkim@cnbis.co.kr">jkim@cnbis.co.kr</a> ) Korean SPICE Network 부의장</p>

### 의견 및 피드백

귀하의 피드백과 의견에 감사드립니다! 부담없이 아래 이메일을 통해 문의 해주십시오.

최선을 다해,

토마스 쾨머링(Thomas Kömmerling) & "정보 관리" 워킹 그룹 팀

	<p><b>연락처 :</b> Thomas Kömmerling (<a href="mailto:thomas.koemmerling@intacs.info">thomas.koemmerling@intacs.info</a>) iNTACS 워킹 그룹 리더 "정보 관리" 자문위원회 위원</p>
--	---

국제 심사원 인증 제도 e.V. (iNTACS e.V.), Herderstr. 7, 51147 쾰른, 독일